ALHAMBRA

蹈南嗎勝影戲廣告

敬者特字通知　諸君共鑒本班由亦不思乃一號
遷往鄰屋爲戲場而仍由奕芝律出入因爲本班
主人急欲在于現在原址建成新屋之故現在暫用
之戲場凡關各號椅位皆設電燈電扇其路雖由奕
芝律出入而特別鋪填不慮泥濘當天雨時無多車
馬車乎亦由奕芝律入直至本班大門而出奕女律
凡關官位一號二號三號皆設有新到新式可開可
合之梁椅其餘二角半及一角之椅位亦已另換新
椅利便異常　茲本班定於廿五號卽本禮拜六晚
起開演新戲名曰威力此戲甚久計有五捲之多同
演者二十二人其妙處不能盡喻再此戲不過在坡
開演六晚卽將他運　諸君有賞奇之癖者祈早
惠臨幸勿交臂失之也

官位每椅銀二元　留存位每位一元半
一號位收銀一元　二號位收銀五角
三號位收銀二角半　四號位收銀一角

英一千九百一十六年八月一號
小坡電影戲班[illegible]嗎勝謹啟

第九千七百七十六號

叻報

The "Lat Pau" Chinese Daily Newspaper.

Telephone 380.　德律風三百三十號

本館在哥里士街力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY YEAP KWEE HOON AT NO. 11 CROSS STREET, SINGAPORE

PALLADIUM THEATRE,

啟者特字通知巴勝黏乃新設戲園坐落局前律與東陵
巴虱相對此園建設大半爲演影戲而成茲由然花里月
廿二號拜四夜起每夜八點開門九點開演影戲茲有極
好之劇本三四齣每夜影演以供　諸君快睹久已定卑
不哇里月十八號拜三特演日戲以便童子來觀是日五
點開演各號椅位童子均收半價本園所定規則乃是各
種人在園內皆得平等之權利及所設椅位電火電扇等
一如現在英京之大戲園又本園位價較之他家更廉伏
望　諸君勿吝小費而失此機會來觀現有之精美戲園
爲禱　諸君有欲先購入場券者請赴士厘街羅缐甲公
司隔鄰摩直里公司採購每日由十點起售至五點止夜
在勿勝士嗎沙律許公司出售每日由下午五點起至又
九點止茲將價値列左

官位六椅銀十元　官位每椅一元五角
頭號位收銀一元　二號位收銀五角
三號位銀二角半

英一千九百一十四年正月十五號
經理事人力士多士謹啟

R. & J. HILL LIMITED, LONDON.

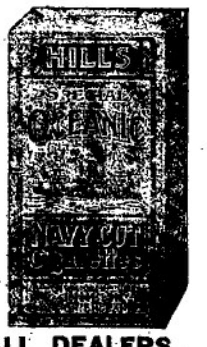
Purveyors to the House of Lords.　Contractors to the British Admiralty.

ESTABLISHED OVER 130 YEARS.
TOBACCO AND CIGARETETS.

英京亞呂底希有限公司之烟及烟枝經已設立一百三十年

頂上一號奧施亞匿之尾威葛烟枝每罐五
十枝此種著
名標頭之烟
枝天下市場
馳名第一諸君若經一試則必思時常購用

此標乃是特別奧施亞匿之尾威葛烟
枝每包十枝此種烟枝論其價値等級
氣味井無他標可比



此種亞渣標之烟枝每包二十枝
論其價廉等級係在市場第一

此公司烟及烟枝乃係常供上議院購用及承
供英國海軍衙門而在本坡各華人商店均有
發售

大英一千九百一十三年十二月一號

OBTAINABLE FROM ALL DEALERS.
H. WOLSKEL & Co. SOLE AGENTS.

減價廣告

啟者敝老號宜香烏龍茶絲雅潔氣味清香久已中外通行茲爲擴
張茶業起見再製玉花名種名爲芳香宜記親遞到叻消售志在驗
名不計現利每件置本廿元特減爲八折發售處仍在山仔頂陳生
利內　諸君光顧幸乞移玉無任歡迎之至此佈

民國三年四月十五日
西歷一千九百一十四年五月九號
蔡宜香謹啓

新遷廣告

本號前住十八溪坡門牌四十一號現爲擴充商業起見已自本月
初七日遷往本街門牌七十一號凡　光顧諸君有往來函件及各
款貨物請諧七十一號門牌庶不致悞特此佈聞

中華民國三年甲寅九月初八日　陳萬成號謹啟

代論

美博士李佳白呈袁總統請復自治國會文（續）

且夫國家以人民爲主體者也。而處於今日世界交通。列國相競之會。則尤須善用民氣。以爲後盾。中國人民。自前清末葉。佚受歐美政教之影響。風氣固已大開。鼎革以來。尤徵猛進。雖不無過中失正之弊。然一般良民。自茲渴想共和。三年以來。心理未嘗變易。且孜孜研究共和法制者。亦實繁有徒。彼其心固深諳大總統之苦志維持於前。尤切盼大總統之實力奉行於後。果使自治議會之制。次第重頒。不特可慰人民望治之心。且可厲少年向學之志。此其應恢復之理由一也。同岸者相應。同氣者相來。惟其相同之點愈多。斯其相感之情亦愈厚。此情理之自然而無可易者。中美感情。素稱融洽。自建民國。企望尤殷。其上焉者固有樂爲提挈之心。其下焉者亦有攜手同行之慕。民國三年以內之事變。友邦人民。亦肇知此爲必經之階級。第其最後之屬望。則仍在民國之完成。此世界共和國。實皆具有同一之觀念。而惟美則尤爲懇摯者。今果於自治議會上着手。則必足以起友邦之歡感而得同類之勖勵。此其應恢復之理由二也。歐洲經此大戰創鉅痛深。各國各界人民。旣罹剝膚。復增負擔。怨者咸然。到處皆然。今各國智識之士。羣料歐戰終了之日。卽爲政體代興之時。將來歐洲專制黷武諸政策。必將權陷厥消新著一種氣象。如各國工黨社會黨。其潛勢力之結合活動必爲此後絕大之潮流。而無可免者。中國處於東亞。旣經開生面於先。苟便因勢利導。實行自治議會等制。以順大勢之所趨。則卽無慮再受影響於後。此其應恢復之理由三也。國勢旣當積弱之秋。必不能不資民力之擁護。然欲資民力。必先激發其愛國心。然欲激發其愛國心。必先喚起其責任心。自治制與議會制之存廢。實國民責任心有無之關鍵也。誠使妥爲籌立。切實推行。俾國民對於國家。自生一種休戚相關之觀念。則愛國之心生。而上下之交固。用以安內。用以攘外。其無形之保障。有不可以思議者。否則良民對之而厭其本心。暴民因之而長其氣燄。古今中外。內訌之禍之烈。有斷非外患之所可擬者。此其應恢復之理由四也。民國肇造以來。三年中條起條落之事變。與夫國民忽新忽舊之思潮。說者多歸咎國民程度之未及。不知就多數之齊民而言。其程度誠爲不足。而就少數之秀民言。其程度實綽乎有餘。自治制與議會制之設立。非欲齊多數之齊民而趾及之。其爲用原在率少數之秀民。以爲多數之齊民鋒耳。歐美各國之人民程度。亦至不一。其能取得被選權者。亦祇爲少數之有學問經驗。或資本家。中國不乏學問經驗資本家之民。且以數千年文化之甄陶。其理想之高尙優美。亦迥非泛常所可及。前清之資政院諮議局。其成績之優。大足爲中國國民程度確到之左證也。且此制一行。並可以便程度不及者。得有觀習之途。故便恢復此制。而扶掖獎勵之。非特可以造就多數之國民。並可以增重國家之聲譽。俾各國之人。知中華民國之眞相。實非盡程度不及者。則其邁爲蔑視之心。自然亦可以稍殺也。此其應恢復之理由五也。以上所陳恢復自治制與國會制之必要。及應仿照成法。酌量變通之處。與夫應行恢復之五種由。皆爲佳白個人之臆見。不揣冒昧。披瀝上陳。是否有當。敬乞大總統鈞奪飭示。謹呈。（完）

命令

十月十八日大總統策令

○高振善給予三等文虎章此令

○又令財政部呈准內國公債局函稱周耕邸立權努力倡購公債十萬元實屬熱誠愛國擬請授章獎給勳章等語邸立權應給予四等嘉禾章以資觀感此令

○又令周潤給予四等文虎章普振給予五等文虎章此令

○又令曾焜給予七等嘉禾章此令

○又令陸軍部呈請任命姚廷獻爲宣武上將軍行署軍法科科長應照准此令

十月二十一日大總統策令

○晉授張作霖以勳四位此令

○又令李炳之給予三等文虎章此令

○又令劉霽給予五等文虎章此令

○又令政事堂存記之顧延燮着調往安徽實業廳學倫着調往江蘇楊承澂楊焯着調往河南蕭允文着調往直隸舒鴻貽着調往奉天由各該巡按使酌量任用鄧日煊着交財政部李恩澤着交農商部由各該部酌量任用此令

○又令陸軍部呈請任命胡維棟爲興武將軍行署軍務課課長應照准此令

十月二十一日大總統申令

○據河南巡按使田文烈呈稱[illegible]源縣監犯越獄逃遁請將該知事交付懲戒等語知事係司獄官吏疎脫監犯竟至十名之多雖經先後拿獲格斃已逾半數究屬異常疎忽此[illegible]源縣知事[illegible]着交文官高等懲戒委員會議處仍飭該縣提訊看守人等有無賄縱情弊暨勒緝在逃各犯務獲分別究辦餘如所擬辦理交內務司法兩部查照此令

十月廿一日大總統策令

○特任孫武爲襄威將軍此令

○又令林駱宁給予四等嘉禾章此令

○又令曾昭琦給予四等文虎章此令

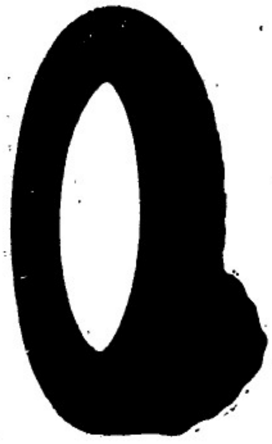
○又令梅焯敏齊琳陳溢嶽吳漢鏞王杰師均給予五等文虎章此令

○又令陸軍部呈請任命李灃爲陸軍第十四混成旅步兵第一團團長應照准此令

○又令陸軍部呈請任命李榮陞署黑龍江陸軍第一師步兵第一團團長王爵人署第二團團長韓殿臣署第三團團長雙全署第四團團長吳士杰署黑龍江陸軍第一師騎兵第一團團長遠齊阿署黑龍江陸軍騎兵第四旅第七團團長李慶祿署第八團團長袁慶恩署第九團團長應照准此令

COLUMB TYRES.

哥林打耶公司廣告



敬者本公司新設一寫字樓在於新嘉坡皆實摩打車　摩打單車　及脚踏車之樹乳輪等此輪名曰哥林樹乳輪其工料甚爲精美且價亦相宜　諸君有欲知其詳細者請向售賣樹乳輪之各店及摩打車出稅處幷本公司駐紥實得力四州府　爪亞　蘇門荅臘　暹羅等處之代理人詢問或逕來本公司寫字樓內便可取其價單幷知其一切情形盛賜玉臨不勝厚幸再本公司設在勞民申律門牌五十一號德律風一千五百一十號倂此佈告

英一千九百一十四年四月廿三號

哥林打耶公司謹啟　身

THE COLUMB TYRE Co. (Far East)

51, ROBINSON ROAD.　TELEPHONE 1510.

SINGAPORE.

電車有限公司告白

敬者本公司特字通知　諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止　頭帮車每晨六点半由丁律開行　六点半由石叻門開行　尾帮車每夜十点五十分由丁律開行　十点五十四分由石叻門開行　以上之路每六分鐘有車一輛來往　每夜十一点半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士嗹沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止　頭帮車每晨六点四十四分由牙籠開行　六点四十八分由丹戎巴葛開行　尾帮車每夜十点四十四分由牙籠開行　十點三十二分由丹戎巴葛開行　以上之路每八分鐘有車一乘來往　每夜十一點一十六分鐘尾帮之車由牙籠開往電車公司經過勝灣拿實得力及實籠岡律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣拿實得力下車另搭他車便得兩勝灣拿實得力之電車每夜十一點半鐘開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣拿實得力止　頭帮車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行　六點鐘由勝灣拿實得力開行　尾帮車每十一點五十六分由丹戎巴葛開行　十一點三十分由勝灣拿實得力開行以上之路每三分鐘有夜卅一輛來往　每夜十二點尾帮之車由丹戎巴葛前往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士嗹沙律

第四段由禮佛酒館起至巴耶里峇止　頭帮車每晨七點鐘由禮佛酒館開行　六點二十四分由巴耶里峇開行　尾帮車每夜十點二十八分由禮佛酒館開行　十一點零四分由巴耶里峇開行　以上之路每八分鐘有車一乘來往直至夜九点零四分爲止巴邊此時則每十五分鐘有車一乘來往禮拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一点零四分止　此夜車由禮佛酒館開赴勝灣拿實得力乃十点四十四分　十一点　十一点一十六分　十一点二十四分　尾帮車每夜十一点二十四分由勝灣拿實得力前往電車公司　諸君購買車票祇能用在該路特此佈聞

英一千九百一十二年六月廿九號

電車有限公司謹啟

英國高路厘有限公司

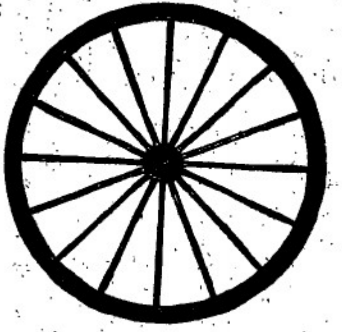
超等馬人力車輪樹膠条

商標 [illegible]

CONNOLLYS'

"4 4 4"

RUBBER TYRES.



Sole Agents,

The Union Trading Company.

此車輪樹膠条本坡所諸人力車及馬車各大商店均有代售發行　諸君光顧幸留意焉

新架坡總代理人美隆洋行

患難之交乃爲良友

司各脫乳白鱉魚肝油爲病者之良友能回復其健康

司各脫乳白鱉魚肝油爲身弱患病男女老幼之良友凡服他種藥品不能見效者服此藥必能轉弱爲強醫士皆知司各脫乳白鱉魚肝油內所含純潔之油能補血強骨發生健全之肌肉小孩服之能變爲強壯有力不受疾病之累成人患咳嗽體弱血虧或患肺病者服此藥即能速變強壯體弱之婦女服此藥能生健全之嬰兒且於哺乳時期發生乳汁甚多　(二)

SCOTT'S Emulsion

然切勿使奸商購膺偽品須於對面上看清漁夫負魚商標凡無此商標者拒而勿受為要

如欲知此藥詳細請函至上海四川路五十三號茂生洋行內便有小書一册寄奉　信內請述明於何種報紙見此告白爲盼

諸君欲得以上鱉油之小册請即往新嘉坡惠羅有限公司領取

英國美路有限公司

脚車　電脚車　發行

THE BEST MACHINE

The "Veloce"

THE BEST MACHINE

Sole Agents,

The Union Trading Company.

36, ROBINSON ROAD.

SINGAPORE.

本坡各名誉車店均有代沽

新架坡總代理人美隆洋行

英一千九百一十四年正月九號

叻報掛張

每日隨報附送 星房昴虛停刊

時評

魯其為魚矣

（棼棼）

兵猶火也、不戢將自焚也、魯當風雲震撼以來、沿膠人民、因避兵火、以遷徙于濰縣昌邑者、絡繹不絕、豈料火未及燃、而水已為患、自膠縣濰縣昌邑、以至平度高密、淹沒村莊數十、橫亘東西三百餘里、南北百有餘里、災區之廣、受禍之深、未有甚于此時者、欲避火災、適遭水患、魯民何辜、罹此浩刧、意者天將用水以制火歟、抑氣數使然、不死之于火者、當必死之于水歟、所謂陷人民于水火之中者非歟、青島火坑也、青島既降、則炮火自熄、炮火熄、則魯民獲安、惟彼載胥及溺之餘生、顛沛流離、傷心慘目、救濟之事、更不容以一朝緩也、水哉水哉、其貽禍不且較兵火為尤烈哉、

嗟嗟、北地苦寒、秋深已甚、況嚴冬將屆、災後淒涼、慘彼哀黎、號呼載道、衣不足以禦風、糧不足以果腹、呼天而天不應、籲地則地無門、誰牧圉斯、誰看護斯、記者曰、是不能不有望于我魯諸有司、

諧著

賦得中立 得中字五言八韻

似立何嘗立、居中已失中、怕從中處立、幾見立能中、人盡得中立、吾求人立中、卒之人盡立、甚矣我非中、我果中中立、人難立立中、懸中中不立、強立立偏中、朋戰心駕立、頭輕腳覓中、可憐如此立、鮮克濟其中、

特別紀載

余之京師人海觀 （北京通信）

記者足不踏京廛二年於茲矣比者得游齊魯遂入都門適值雙十國慶親觀其典禮之崇閎鋪張之美麗乆值保和文華武英諸殿開放記者居然入朝不名冠履上殿若在專制之朝雖宰輔之尊末易享此榮寵也欣日晶瑩驅車郊外二三故舊樽酒談心冷眼以觀官民社會之種種現狀澄心以聽新舊儲人之種種議論者新聞之資料得矣

居官之薄俸總不如在社會做事業之繁苦此段議論並非理想亦非盡諸盡記者嘗親從此兩方面歷而來矣而京官為尤甚但非遇極知己者決不肯道清俸二字亦猶醫生雖絕無人願問亦必坐肩輿巡行一週遇人必自道從某家親診回某君病危甚踏不如此不足顯其紅醫國與醫人其理相通也但其酬報視社會必優厚蓋為國家服務不如此不足以崇體制尤不足以養廉恥則其優厚也亦宜

比來財政困難極矣然尚不至影響於官俸此其際有二原因焉其一宜辭謝各省縣知事辦理驗契成績之非常優異其二則近來方舉行內國公債各部員大抵以十個月俸金購買債票既購債票即不便再行七除八扣之政策云

因此俸給之優厚於是八大胡同之生意如潮而來雖然其間亦有二派焉甲派則專以哀豪縱竹之場為其怡養政務之地雖無一榻之烟實總有八圈之麻雀（閣下叉八圈乙麻雀橫一榻之烟實為前清遺道某致其上官語中語）乙派則委蛇退食節縮持家其所朝夕論思者惟在今年客裏多積一千五百之金錢明歲故鄉添買五畝十畝之田地如是為而已某君謂京師各機關若教育部中人屬甲派者猶少吃小館子已算揮霍大有窮奢極慾提籃買豆腐三文之概蓋其間猶含有若干酸素云

此兩派人苟一與語及時局則莫不累唏雷歎一時感時憂國之容眸然忽現於其面或為曆訴財政之困難或為備述外交之棘手議論之結果無非以（無辦法）三字了之亦有歎息未終浩然向八大胡同去者則所謂甲派也

政黨則與從前略異頗能分權門奔走之精神舉行開會研究之儀式此儀式之結果必有長篇大套之文章條目分明之草案發見於其雜誌雖其種種主張是否切合吾國情況抑或專鈔外國法規俱未可知而雜誌固已哀然成巨帙要不可謂非進步也

出通衢一談他無所異惟驢車視前銳減其與人力車之消長約略以百分計之驢車五而人力車九五為旗裝之婦女亦銳減有明是大抽旗婦身猶穿長衣而頭作漢髻者惟老嫗猶高髻意者不出十年其全市同裝乎

武英殿古物陳列所開放記者以銀一元三角購得三小時間之眼福所謂古物者乃自熱河運來多珠寶金銀玉石雕漆雕刻書畫之屬陳設裝置頗見用心尚未有說明書其間瓷器不少但僅備有定汝官哥諸品而色澤甚新是物也異乎古所云矣是日婦女來觀者甚多然有可異者二點衣裳髮髻時樣裝飾者多於尋常裝飾者南音者多於北音者

某日余特犧牲銅元數枚之代價涵食於城南下等餅肆與賣餅家為一席之談話余稱苦力而問其生活之程度餅師告余若輩最苦之度日一日須銅元十枚若君所食者價非不廉而不耐飢若輩無此口福也則謂之日趣受教

某君告余聞之醫院中人旅食京師謀事者十七萬人（余亦旅食者之一部非謀事）某君嘏之謂去歲僅聞十萬人增加之速富不至此雖然即令十萬人亦足駭人聽聞矣

余嘗誠京官安食無事度此閒晏之歲月而不自珍惜某君曰先生休哉荷余輩如先生冒稍稍多事者早如嚼麥之撤出賈府矣余為之歎然

招人承辦巫來由差帽 ○特此通知茲照一千九百一十五年本坡巫來由差所用之帽欲招人入票承辦其票定於西一千九百一十四年怒民末月二十號即華十月初四日禮拜五正午投交一號捕房本總巡捕官寫字樓以憑選擇如有欲觀其辦式者可至本坡總巡捕官寫字樓詢問便得選定之後投得者須先交作按銀五十元至於棄取之權任由所便不得爭論特此佈告 一三

大英一千九百十四年十一月七號 總巡捕官兒下芝馬謹啟

康健醫生云

余能使爾健壯

大抵身體瘦怯形容憔悴易於感冒風寒致患傷風咳嗽多痰纏綿不休者請爲注意宜預防久咳不治變成癆瘵瘵治非易首貴滋養調補使體軀康壯週身有鮮紅之新血充足俾免是患惟韋廉士大醫生紅色補丸俱有生血之力能使全體血脈充盈新血徧佈臟腑各部能令腦筋有力胸肺強健即如湖州建昌姓水鏡壯經理陳小濤君年已五十一歲其還年嬰咳疾愈之確據其來函云余患咳嗽已十六年矣咳嗽甚劇頭痛最多難臥遲咳不止難以安枕面無血色骨瘦如柴週身疲倦難於辦公延醫服藥終無效驗後有友人勸余試服韋廉士大醫生紅色補丸余即向中央藥房購買一瓶服後即覺咳嗽稍減追服三瓶咳嗽若失痰亦漸消接連再服數瓶直至十分全愈而後已今則胃口大開夜能安眠身體康健精神充足矣韋廉士大醫生紅色補丸在天下各處療治胸肺無力所致各疾較之他藥更顯靈效即如癆症初起血薄氣衰頭暈百損腦筋衰殘婦事無能胃失消化風濕骨痛以及婦女疑難各症均可療治 韋廉士大醫生紅色補丸天下各處藥房商店均有出售或直向星架坡土庫街韋廉士醫生總藥局函購亦可 價銀每一瓶一元二角半 每六瓶七大元 星架坡銀 郵費在內

如何可得天下之名勝圖畫小書

敝局新編小書一卷名曰遊歷攬勝五彩圖畫封面內有天下最緊要名勝圖甚多特備此券請填寫姓名住址剪下寄至星架坡土庫街韋廉士醫生藥局原班寄奉不取分文

姓名 住址

此券從何報剪下

茲有最好機會給與 諸君因有英國所製之頂上甸蘭烏蜜酒償甚相宜 諸君宜亟試取用之勿失此機緣也

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

此標牛乳曾供大英君主五印度大皇帝飲品及曾

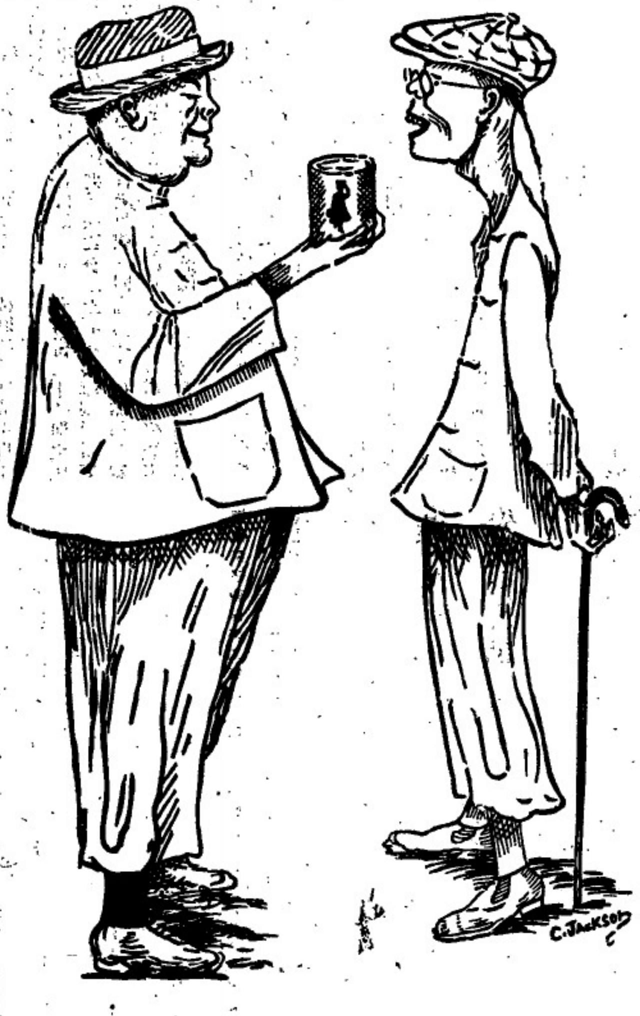
承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

"Nestle and Anglo-Swiss Condensed Milk Company (London)

Singapore, Penang, Kuala Lumpor, Bangkok".

MILKMAID MILK.

特字通知女人標牛乳天下銷流至大



以上之圖乃是身體強壯之人向身體衰弱之人說明佩得身體有力無
令身體強壯是因爲予昔者于幼時常將淡薄之女人標牛乳供予飲
料爾至今仍飲此標之牛乳當予出外遊歷時常挾女人標之牛乳
名曰原質之女人標牛乳固爲予別着飲此標牛乳可見身體永無
病此乃最好牛之乳及其乳皮並非淡薄及曾有之牛乳更及不若者
倘若香君　欲得強壯一如上圖所繪強壯之人而不作衰弱之人則
必常飲女人標之牛乳此標牛乳天下商場均有發售且四洲醫院及本
坡醫家均常取此標牛乳以供醫院中病人之用

英一千九百一十年七月三十一號　二

嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形佈聞如左　本行批准共銀
本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本
銀五十六萬二千五百磅　儲餘積欵共有四十六萬五千磅　本
銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商寄本銀行之欵其一年爲期者
以四巴仙息算　六個月爲期者以三巴仙半算　三個月爲期者
以三巴仙算來往短期欵則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲之
生意本銀行均可承辦　諸君光顧請移　玉趾臨商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒卜士嘜嘰謹啟

諸君若行路一日則腳腫甚痛及甚苦此等危險係因腳腫致龍
疾伏從　諸君詳閱下列醫絕力陶君之言　予染腳腫症已歷兩
年之久醫生及各項藥品治之不愈
當時予已延埠上醫生四位調治莫
効予用(Little's Oriental Balm)烈無
多散奧連打嗎卷　不久便獲全愈
烈多散奧連打嗎卷　乃是速愈
之藥及治外症之第一良藥有如
傷損、腳風等症　此藥每樽一盧單各處藥店均有發售

西一千九百一十二年九月九號　一三四

啟者特字通知此標麵線及線粉乃是上等之物向來未有如此精
線其味甚香及縣居最上　諸君有欲身體康強者須食此標麵線

麵線

線粉

及良粉爲要凡各該貨碼頭之大間行店皆有出售
英一千九百一十三年二月廿五號

來有蘭名茶廣告

本號親自督製包種名茶質美味香甚合衛生且取價克己刻已
續運到　諸商賜顧祈即惠臨茲將各種名茶價列於後
二兩一百六十四包鹿嘜包種茶　二兩庄一百六十包鳳嘜銀針
茶一百斤散庄頂舊清遠茶　四兩一百六十包頂舊清遠茶
八兩庄一百六十包六安茶骨　八兩一百包頂舊清遠茶
民國三年元月六日　來有蘭謹啟

總批發處日本大阪東京藤澤樟腦本舖

香晶者香水之原料也採百花之精英加百餘之精製爲腦瀝結
成香晶其香氣之襲人比蘭麝而獨擅丹桂而尤佳無蘇縈鍋袋香久
不散沾濡衣袂香遠益清若夫風勵殊簾則時飄蘭麝撲人眉宇亦
遍惹芳芬非獨合乎衛生以辟途中之不潔行人樂爲之迎風旺足
領畧此香晶之特品矣本品出世以來淑女靡人爭購用者不知凡
幾倘蒙各光顧試用便知此品高尚令與經濟特質也

英一千九百一十四年五月六號　口

代售處小坡大馬路門牌四百六十四號
日本賣藥有限公司

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd.

龍標　十字標

啟者特字通知本公司所售第一嘜名上品土油　總額
嘜　鷹及第一嘜名皺申油　諸君有欲採辦者請急
下列之店號均有寄售
禧勿里芝街門牌二百四十六
號振發號
奕芝街門牌三百零三號怡興
沙九勝街門牌二十三號振光
奕芝街門牌三十號恒發成
兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
表沙直土油有限公司謹啟

龍冕標　日出標　燈標

滙票各貨行情

足金	每錠葛	大十四元八角
金葉	每個	八元六角二占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾二五
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾
滙香港	銀行現銀票一百元銀行賠出	二十五元二五
	即日掛牌一百元值	廿五元一二五
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行賠出	二十五元二五
	即日掛牌一百元值	二十五元一二五
滙安南	銀行現銀票一百元值	二十一元五
	即日掛牌一百元值	二十一元二五
滙暹羅	銀行現銀票一百元值	六十六元七五
	商人三十日期票	六十六元半
滙小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十四元
	商人三十日期票	一百十六元
滙加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾
	商人三十日期票	一百四十四盾
滙棉里末	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾七五
	商人三十日期票	一百四十三盾七五
滙三寶壟	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾七五
	商人三十日期票	一百四十三盾七五
滙萬加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十二盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
滙仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾二五
	商人三十日期票	一百七十六盾二五
加里吉打	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾半
	商人三十日期票	一百七十六盾半
滙上海	銀行現銀票一百元值	一百零四兩五
	即日掛牌一百元值	一百零四兩五
有味煙土		一千元
新味煙土		九百十四元半
上甲鴉		六十四元
吻甘蜜		六元三角
實勝越白椒		三十三元三
大撰土油出水		三元六角
王帖土油出水		二元九角半
坤甸關壁小罐椰油		十六元四角
巴劳一號		八十七元
巴劳二號		八十二元
巴劳三●		七十七元
巴劳碎		五十七元
勿里洞椰干		七元二角
坤甸椰干		七元二角

承頂聲明 〇啟者吉寧仔街門牌七十二號金振春打銀店生理原係是王泰所創今因王泰志欲別圖故將該金振春打銀店生理全盤以及店底一概承頂與何文隆王運登二人承受然自頂之後任憑何文隆王運登二人前去營掌改號貿易倘金振春王泰前有與儲寶號來往以及揭借等事限以一禮拜內來店惟向王泰理會逾期不來乃係自悞與承頂人何文隆王運登無涉特此聲明庶免後論

甲寅年九月廿二日　承頂人　何文隆　王運登　告白　卌

工部局告白 〇啟者茲本局所估一千九百一十五年本坡工部局界內各屋及屋地全年屋稅以便抽取門租者經已估入立冊其冊現經列出存於本局寫字樓內以便欲稅之人除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百一十四年利心末月十一號禮拜五即華十月廿五日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷價稅之人來訴所估之價或有不公之處否倘逾此期即將其冊止結又凡陳訴所估門租有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辦以便將冊再行更正均無不可特此佈告

英一千九百十四年十月十七號　新嘉坡工部局司理人波元剌士承命謹啟　十

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老鋪在香港中環堀街口

天喜堂商標

老婢調經丸

正鋪在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

南洋各埠光顧鄰賓照加依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛　一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛　一治似孕非孕企頭暗痛
一治五六月胎動行經或肚痛　一治經期前後腰骨痛
一治經色實貫或淡或紫或赤　一治經期前後小肚痛
一治經來實多實少實遲實早　一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一　一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結　一治產後瘀血未淨
一治經年閉和近月閉經　一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦娠婦室女婢女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經種子之靈藥稱子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
石叻馬交街周昌記　汕頭懷安街惠安號
大吡叻壩羅周昌泰　廣西梧州五洲藥房
檳城大門樓富生號　桂林十字街五洲號
吉隆坡英噸街煥利號　澳門木橋街如意樓
漢口四官殿三多軒　佛山滘滘里其芳齋
上海大馬路老悅生　省城藩司前褒成昌
海口得勝沙全記號　雲南二遭街寶驗齋
廈門嶺邦街太乙號

稟准商標則人不得冒效福建林肇春稟

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻并無分枝別店代沽

甲 華民國三年陰曆二月十九日　本堂主人謹啟　來

英呇詩烟枝

諸君切勿忘却英呇詩烟枝罐內有一小票其票有紅色者亦有藍色之票紅色之票積至二十張或藍色之票積至四十張即送至實得力英美烟公司寫字樓內可以換得頂上好之琥珀烟嘴一枝切記切記

每罐價銀二角半及五角

每罐計廿五枝及五十枝

願諸君時時記念此烟枝并常將英呇詩之烟枝食此啟

大英一千九百一十四年十月廿一號英美烟枝有限公司謹啟

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一総藥房亦無不樂為代售以愈沉疴惟 賜顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印㊞記者庶非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不間斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋使勞動忌食性熱之物更忌房事

Chine à Shanghai

Sole Agent, Cheong Chee Hoon.

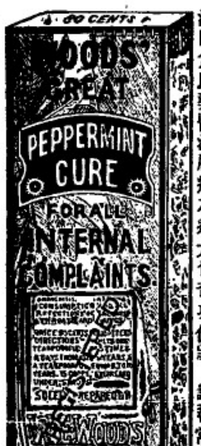
勃進實得力門牌七號者Y 全福經售人鍾志昆 7-A Prince Street.

英一千九百一十三年四月十八號

在于家內各處藥房及雜貨店均有發售每樽價銀八角

英一千九百一十三年十月九號　七

諸君若患腹痛症而欲求速愈須飲(鬱儿烈卑巴民九堂)藥水啟滿因為此藥醫治腹痛之症大有奇功伏望 諸君常仔此藥一罇



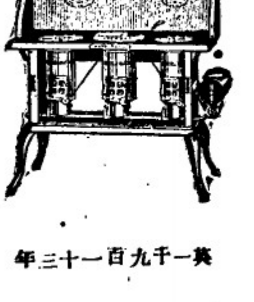
新式土油爐出售廣告

New Perfection
WICK BLUE FLAME
Oil Cook-stove

啟者特字通知本公司製有新式風爐此爐無煙乃味此爐係用土油燃燒製成五種式樣乃係一心二心三心四心此乃特別製造其法極善本公司望 諸君玉臨下列出沽之行號察看便悉其詳

烏節律　柔逮佛冷格花尾懂公司

廒直里律實得力西哥及廉多公司　四



英一千九百一十三年十一月廿二號

THE BORNEO COMPANY.

啟者特字通知 諸君勿使君之屋等字被白蟻所
蝕及其舊屋則須用柔尾來塗(Jodelite)此物可
以保守木料者 諸君已有樹乳園者當將樹乳樹
皆須用此柔尾來塗兩 勿用烏油如是則此樹可保
免被白蟻及他種之敗壞樹乳樹之皮若能用此柔
尾來塗擦之可以護于再發兩諸君採購柔尾來塗
必須聲明勿誤購假物此物可在新嘉坡多及柔佛
英公司惹頓公司 吉隆坡關路夏巴 麻六甲勃
蘭打士公司便能採購此佈

西一千九百一十二年正月二十號

惹頓公司謹啟

永年人壽保險公司廣告

啟者本公司為 諸君受保其保險之益則稱大兩所
收之費又極廉更能保 諸君之家宅及其產業之平
安有願投保者請來本公司訂約可也 具本司所訂
保費實最經濟且在東方創設分行已久至本公司之
資本則計有一千一百萬元以上結算 諸君將本公
司各事與別家互勘之便能分其優劣如欲知其保價
以及一切情形者請至鑾禮申几隣門牌二號本公司
寫字樓內詢問便能知悉特此佈告

西一千九百一十四年九月一號

永年人壽保險公司謹啟

極品鮮牛乳發售廣告

啟者本號生牛乳醫家醫院已用之數年因為營鄉人員已經
驗明其確乃是上等純粹可靠 然諸君勿錯購
下等之物 諸君曾未試用此號牛乳味 以為亦與他種無
異倘曾試一次便知此號牛乳實居他種之上茲請諸君試用

不摻雜質兩正式消毒之牛乳及生牛乳此號牛乳在檳城
山尾甯嶋直巴公司及吉隆坡冰廠公司麻六甲半心峯
感有限公司發售此佈

大英一千九百一十二年三月十四號

專辦販售人耶呢華及子有限公司謹啟

要聞

北京聯合新歸會開會紀 ▲去月十八號下午二點鐘北京聯合新歸會在孝順胡同㢡以堂會內開會到會一千餘人首由主席北京萬國改良會副會長李引之宣布開會宗旨次由丁君義華讀經係新約提摩太前書第二章繼由大總統代表金君邦平致新歸會辭云中華民國三年十月十八日大總統袁世凱特遣政事堂參議金邦平恭詣世界和平新歸會體致辭曰凱有之惟天地萬物父母惟人萬物之靈惟皇上帝降衷於下民天矜於民民之所欲天必從之惟天監下民惟上帝不常作善降之百祥作不善降之百殃禍招損謙受益時乃天道惟上天降災下民天非虐惟民自速孽天亦哀於四方民新天永命至治馨香感於神明由是觀之天命可不敬畏哉瀏維百年以前交通未啟政教閉拒爭戰紛紜近百年來萬國和會政教開通戰端減汰惟是文明偏重物質利用厚生猶少正德各逞智謀競爲武力事變猝乘兵連禍結上違天和降茲天罰器械愈利死傷更烈徵斂繁多億兆失業財產虛耗道途梗塞痛其流離不知所極嗟我民國方始建設瘡痍未復教養多闕丁此時艱左支右絀仰賴默佑僅得存立處申歸求大沛恩澤願民悔禍講信修睦世界平和同享幸福次由副總統代表鄭君汝祺致辭末由北京萬國改良會正會長丁君韙良演說此外新歸祝禱頌稱處殊之至云

請刻道勞藥名之批准 ▲近有循濤者稟呈內務部願出私財擬在京師通衢道旁建立藥石刻以古籍名言爲社會之引導等情嗣由該部批謂戶牖垂銘粲盂鐫戒格非上善於古有徵漢魏而降貫石豐碑經幢造像非武人銘叙勳伐之文卽釋徒懺悔罪舉之作至於先儒緒論翰墨流傳照耀嵌岡大書深刻者則有冢人之卦溫公所書孝悌忠信紫陽之傘本先民之知覺具闡世之精神奕代珍傳馨香爐爇該據稱請刻藥石各節義切閑邪心存導善養人民之道德勸行路之觀聆可以代厲衡之祝可以輔遒鐸之徇本部深堪嘉許特爲指定樹立地點(一)香廠新闢市場中心(二)社稷壇內中央公園(一)東單牌樓路西隙地一段(一)琉璃廠新學區隙地共四處仰候本部飭知警察廳暨土木工程處派出技師會同勘明地點先就此四處籌備建築併勸善淺說二篇意義未蕃晦塞滋疑推原立石用意係爲關迪普通知識而設似無庸偏涉宗教一家之言致啟信仰不同之譏在古訓格言亦多擇言不精辭涎互口該義士具導世之苦心求垯倫之偏喻固宜不矜奇異不涉偏頗則萬衆皆超衆生同證用是特加甄擇昇以刊鐫庶幾名區揭橥(下從木一編)目啓心俾觀感之有資足昭垂於久遠云云

屋地出投

〇啟者本館承典主命定於西一千九百一十四年悉民末月十六號拜一下午二點半鐘在本館內拍賣屋地三區其一坐落金吉律門牌二十號此地乃永遠自主之業　其二樹乳及樹膠園一區坐落距坡十英里半之章夷律乃九百九十九年之期　其三樹乳園一區在里科爲多攀律直往之處係九百九十九年之期　有欲知其地之圖式及其一切詳細情形者可到本館詢便能知悉　諸君如有合意者新屆期　玉臨投買可也此佈

英一千九百一十四年十一月四號　莊慶利公司拍賣館謹啟

若論綏波打酒　諸君必須購用全狗標者　若無此標卽非波打正庄之品此庄乃天下頂上之烏蜜酒據醫員謂此等烏蜜於人身體最屬相宜也

ROBERT PORTER & Co. L.　BULL DOG GUINNESS　ALWAYS IN PRIME CONDITION　ROBERT PORTER & Co. L.

全狗標

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

此酒乃正庄各力萬蘭池酒乃天下著名之品諸君採買幸祈細辨

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

驗註冊商標

返老還童

育亨賓固本片

此藥片如有欺言無育亨賓質願補港銀一千大元正

夫陽痿腎虧軟弱之症皆由眞元耗傷此乃男子之通病也因受病者不得良方懸壺者又無妙藥所以陳陳相因除燥烈之品均無秘訣實害世誤人誠非淺鮮蓋男女婚姻伊始身體強壯陰陽和洽琴瑟調和此老少種子之所由來也

◉若先天不足後天虧損或以房事過度眞精耗竭以至神昏眼倦腰痠腿軟擧步艱辛患斯症者以爲醫藥效罔捨首聞大今有鵬鷄牌子正育亨賓固本片服之爲靈驗此藥片用育亨賓樹皮製煉成精其育亨賓性實人所共知而合以買烈之弊有返老還童之功與別家所傳無品化學泡製性極和平且無燥熱亨賓實著不同如君不信請一試之

此片專治陽痿腎虧將廢及一切虛弱等症 啟者靈驗之能爲精神延年廣嗣無論皓首老人青年弱體連服三天定必元陽充足活潑生機操券可待無論何種補品均未有此藥之功效實爲靈丹萬家之寶醫云蓋天地之化育易曰精固足以幹事佢此**育亨賓** 爲謂予不信請嘗試之經驗者所贈保證甚多不勝枚舉以遠來人乃能道其詳 ◉服法每日兩次每次服二片飯後用茶送下連服三天定見奇效從此根本堅固自能任歡樂可保一生強健

注意 近有亂玉之碔砆私心射利以亂僞眞凡欲購正育亨賓固本片者請認明瓶外有鵬鷄商標方是眞貨如無便假冒賜顧諸君留意辨明不至再受奸商欺害也

每筒一元五角　每打十伍元　批發特別相宜

分售處　荷蘭　泗水　吧城三昌西藥公司發售　吉隆坡嗇臘街利華商店　暹羅觀音亭口中法藥房　石叻　怡保　吡能　會豐商店

南洋總代理

總發行香港永樂街肆拾壹號瑞昌西藥行啓

香港大馬路　中外知名　**楊耀宗醫色花柳丸藥**　中西妙藥　存心監製　新毒舊毒　輕重各症　逢醫必愈

洗毒塊　天下第一癬藥

此藥塊專洗浸治外科花柳各症眞係癬瘡疥癩菓魚瘍指疔芒口腫毒爛脚症小兒胎毒諸般各症痛腫腐爛等症俱是洗用逢腫浸用藥到毒散愈每塊式毫 此癬藥不論遠年近日牛皮癬對面金錢飛癢紅雲血癬陰脇乾濕癬太多本堂癬藥不論諸般癬症到見功限日包愈經驗多年妙藥有請試之每樽價銀式毫

搜毒丸 此八寶搜毒丸中外馳名百發百中良藥專治指疔芒菓腺四日包愈重症者見功解毒速愈如神醫毒爛脚骨痛痔瘡年近日痛腫腐爛花柳各症藥到立效逢毒必解逢症必愈此丸上等藥料煉成無辛苦瀉墜之弊每樽五服價銀二元

白濁丸 此丸藥到毒解立止花柳受毒黃白濁症痾尿戶痛龜頭紅腫內爽損傷痾尿時則痛內指初起酒濕熱毒滑精沙淋血淋五淋等症輕者壹樽重症兩樽毒消止濁百發百中妙藥多服消解正氣諸毒立除保無變症之患兩服壹樽價銀六毫

骨痛水 本堂花柳骨痛攪毒藥水中外無二專治花柳遠年近日毒入筋骨疼痛寸步難移或週身上中下手足各部位見痛或腫酸軟餘毒未消等症藥到立刻見功逢痛止逢腫消逢毒必解逢症包愈眞係神藥也一樽連服大日價銀二員半

固精丸 此丸專補腎氣血壯陽固本衛生第一藥品主治白濁久流精滑糊口夜夢遺洩腎虧子嗣難艱精淫精婦人經期不調長口帶流男女諸虛白帶請嘗試之便效極速久流白濁五日全愈每樽價銀一圓

解毒正氣藥膠 本堂藥膠用龜茸熬膠加以二拾餘味妙藥合煉兩成不寒不燥永不濕墜男女可服藥性和平扶元解毒重專治花柳新舊毒重各症及無論酒濕熱毒胎折癩等毒未清者服後立愈每料一員

不憂丸 專治花柳初起各毒及宿娼防毒預早食此丸一二服逢毒立解保愈腸癰血熱痔瘡瘋風下血小便見痛疳癩脂毒

珠珀膏 此膏專修整爛肉拔毒生肌止痛第一妙藥治瘰疬瘡科指疔芒果爛脚爛肉湯火損傷外科諸般各症藥到自然全愈藥居家有此膏可保無損爛平安每兩七毫五錢庄三毫半

埋口散 此散中西妙藥監製化腐拔毒生肌第一藥也專治瘰疬瘡瘍指疔芒菓魚口便毒爛脚爛肉外科花柳各症皆合逢損爛立刻埋口妙藥每樽定價五毛

除毒水 花柳各科各症為膿除毒藥水中西藥料化製無名腫毒痛腫腐爛瘡瘊大小瘰症每樽二毫專治瘰疬瘡科頸癧外指疔芒菓疥癩胎毒每樽定價二毛

分售處

坝羅北甕街會豐商店
泗水陳地安街三昌公司
吧城小南門口三昌公司
吉隆坡嗇臘街利華商店
暹羅觀音亭口中法藥房

香港楊耀宗謹啓

石叻　庇能　**會豐商店總代理**

甲寅年八月十七日

廣告

關於星嘉坡源成興公司及巴城協成興公司拆股事

公啟者星嘉坡直落亞逸第七號門牌源成興公司及巴城協成興公司係由劉順福劉順盛歐景聰三人合股創設經於一千九百十四年十月廿八號由各股東訂允拆股劉順福將其股份退出所有源成興公司及協成興公司負欠外人之賬項以及外人負欠該兩公司之賬項槪由劉順盛及歐景聰二人支結收討此後源成興公司及協成興公司之生理由劉順盛歐景聰二人照常合股營業特此佈告俾衆週知

中華民國三年十一月五號　劉順盛　歐景聰　全啟　卅

陰歷甲寅年九月十八日

承實得力三州府臬宮於一千九百一十四年第四百三十號案內所出之令爲印度一千八百八十六年之託產律幷爲義安公司事特示通知不論何人若欲求爲後列諸人之例定代表者須於一千九百一十四年利心末八號以前將其要求之理由通知新加坡按察司經歷此佈茲將各人之名列明于下　林樹喜　沈亞奇　袁茂春　劉東喜此四人前者皆在新加坡居住

英一千九百一十四年怒民末月六號　按察司經歷示

芳昌生油廣告

本號不惜重資建設油絞所用之豆純是花生豆並無雜質豆等物故油味香而能純油質清而不濁所出豆餅亦能純粹本號之油有兩頭庄八頭庄貨美價廉　諸商侖有欲採辦油餅者請到中街祥合號內面商倘外埠　貴客有意採辦可函達敝號自能依期照配無悞此佈

民國三年十一月五日　芳昌油絞主人謹啟　四

籌辦大英太子救濟捐廣告

○本月六號下午二時本坡輔政司威金遜君邀請闔坡華僑紳商假座中華商會會議籌辦大英太子救濟捐事宜首由威君出席宣佈開會理由略謂此次德人破壞比國中立欺凌弱小英政府仗義出師意在抑強扶弱非敢黷武窮兵軍興以來海陸軍人身臨前敵不惜犧牲生命上以捍衛社稷下以保障人民忠勇義烈之風深堪敬佩惟傷亡軍人眷屬所有孤兒寡婦一旦失其平日所恃以贍養之人勢必至顚沛流離展轉溝壑言念及此心爲之愴此救濟捐籌辦之所由起也本坡華僑宗多好善對茲善舉定表同情今日開會懇請諸公擔任董事出力勸募以襄斯舉但鄙欲原議八成滙往英京二成留在坡埠如各捐戶願以六成滙英四成留坡亦無不可等語隨經輔政司面交英文捐册六十份幷由到會各紳商推舉各街董事簽名承領該捐册以便分街勸募至各街勸捐董事或因路途太左或未親到募捐務祈熱心諸君就近向各董事處自行簽捐尤爲感激事關慈善凡我熱心諸同僑務宜各發慈心廣推善量解囊捐助隨意布施功德所垂天人共仰特此佈告即希公鑒

附錄勸捐董事姓名商號住址如左

▲驗板路頭
陳若錦　豐興號　陳思敏　豐興號　楊爲慶　錦和號
鄭謂復　聯盛號　吳克儉　兩和號

▲中街　源順街　老巴虱口　吉寧仔街
魏正思　萬祥美　黃濟村　金和興　邱雁翎　興隆號
朱祝宸　廣恒號　周壬鑫　義德號　吳思信　聯慶號
陳仙精　振泰號　李雲龍　建源棧　邱國瓦　益成號
陳先進　吉美號　陳德先　啟興號　陳春勝　永裕興

陳禎祥　上林號　李智女　元裕號　林推鑾　萬福堂
陳榮光　南昌號

▲順豐街　萬順街　土庫街
林秉祥　和豐號　劉隆鎭　萬裕隆　謝有祥　豐和號
張順善　萬慶號　薛武院　萬益興　盧新科　陳生利
謝爲章　長源號　王文達　遠利源　葉大炮　振和號
鄧振卿　萬安和　林文慶　九思堂　薛中華　滙豐銀行
薛來勝　永元號　許山寅　亞極二十六號
楊福和　莊慶利公司　蕭積齡　査打銀行

▲十三行　十八溪墘
陳武烈　振成號　陳應世　振成號　吳竹村　永萬成
劉炳炎　榮豐號　陳若愚　萬成源　吳揚屏　再盛號

▲十八間後　十三行後
陳德潤　恒茂號　王邦傑　生怡興　廖正興　萬德興
楊添文　楊隆發號　沈鶚塘　駿順昌

▲漆木街　馬交街　大馬路　二馬路　牛車水一帶
黎潤生　廣仁興　梁文甫　福興隆　吳晉陞　法國銀行
鍾澤泉　福生棧　吳蓮峯　茂順隆　林錫成　振利興
梁敏修　逸林公館　周廉坡　周蘭記　張殿華　裕泰當

▲馬車街　獄館街　新吧虱　廿公廨六甲
蔡子庸　元發棧　林琴隨　癸裕棧　陳花齊　南順利
蔡日昇　香泉號　陳敏堂　華興號　楊文國　福和號
陳亞廬　和隆號　廖永江　萬茂興

▲王家山腳　吊橋頭　海實得力　水仙門
佘連城　振興號　佘柏城　中惠號　陳清微　和豐盛記
張賢生　張源和　石清岐　鼎益號　陳存長　德安號
陳嘉庚　謙益號　孫文姜　新開茂　李凌溪　李隆昌
湯觀秀　吳福興　佘應吉　中惠號

▲直落亞逸街　廈門實得力　羅敏甲律
陳謙福　山仲號　黃雲輝　信昌隆　鍾小亭　南棧號
李慶吉　實得力輪船公司　謝慶興　安祿公司
許石田　電車公司　陳合隆　山仲號
李佳　天盛號　陳狄金　縣井號　林坤養　合發號

▲東陵烏遮律
張雲卿　大裕當　林春盛　永利成

▲里峇峇厘律　吉利里律　譔罕猷蘇丹律　東發律　丁律
莊慶利　佘應坤　居安號　王明月　玉水號
王輯池　順智號　黃兆銅　謙源號

▲振瑞律　槓石街　芳林吧虱
楊慶全　巴智甲土庫棧　李金才　慈姨土庫棧　陳丁昌　竹安號

▲丹戎吧葛　詩蝉運一帶
盧捷鵬　保德興號　許慶全　峇角公司　鄧幽秋　祥源號
蕭榮珍　順源號　林紹裘　和源號　黃家昌　慈姨公司

▲石叻門
汪煋音　德昌號　石振　廣合和

▲小坡一帶
張朝聘　順美號　林羲順　通美號　王紹經　恒裕成
盧熙耀　錦成號　許孟泉　怡興號　陳開國　開源隆
張永福　新長美　陳東嶺　振祥號　陳芳廉　新成發
曾兆南　和成興記　符昌鄰　榮發號　吳勝鵬　吳成源
蔡良端　潮昌號　鄧壽屏　祺昌號　林滑沙　綿錦號
王會儀　華莊號　林金城　鼎盛源　朱流芳　三豐號
張速文　和祥號　湯湘霖　湯廣生

中華民國三年十一月九號　籌辦大英太子救濟捐董事公啟　卌

福玉大藥行

固本補腎汁

此汁能壯腎培元能强腎固本能補先天後天之不足能使左腰右腎之靈活能復已散之元陽能生欲絕之真陰有病者能使之無病無子者能使之有子能使水火能相濟而挽色慾之相殘而振老年之痿敗誠普救衆生之妙藥也

腎元虧損　腎部勞傷　腎虛氣喘　腎冷精流
腎虧腿軟　腎弱腰疼　腎傷陽痿　腎寒液薄
腎燥精干　腎枯無子　腎家各病　悉爲主治

每瓶銀壹元五毫　每打銀拾五元

分售處
各埠各藥房均有代售
泗水三昌公司　吉隆坡利華商店
吧城三昌公司　垻羅埠會豐商店

甲寅年八月十七日

福至大藥行

白濁消淋丸

此丸能消解白濁培益元氣無論新起久患依時服食兩日之內痛除腫退濁止淋消解惡毒而扶元神是誠二濁五淋之聖藥也

流出白濁　必有微毒
解毒除淋　神效極速
白濁既好　培補宜早
去毒生精　此丸至寶

每大瓶銀一元五毫
每小瓶銀八毫

石叻庇能會豐商店總代理

福建

福州商況 △福州之輸出品以木材茶紙類爲大宗自向至芝罘天津牛庄上海等處自日德戰起輸出遂全然停止輸出貿易既然不振故輸入品亦少也今則青島既開城投降山東之戰局已告畢福州貿易前途或者稍有起色吾人所當注意也

泉州米食昂貴 △夏門函安溪消崇二里田土狹小人口衆多遞年米谷多係龍溪長泰二縣之米步挑到境庶民粒食有賴本年減半二縣之米起價挑至該里近者六七十里遠者百有餘里挑夫之工資頗鉅販者又欲取利故米價昂貴每元止糶二十餘斤矣

厦門貿易之調査 △去年厦門對外商業總額在一千六百萬磅以上較之一九十二年僅減去一百萬磅一切商品種類依然如舊惟未有甚大之更動惟化學肥料之輸入者爲値計有二萬三千七百念八磅之巨去年輸出貨計値銀五十三萬千磅與前年相同輸船之進口者共二百零八萬三千九百五十六磅較之前年稍爲低落出口工作者最多去年竟達六萬五千七百七十七人云

商會立案之難 △龍溪函石碼一埠地雖不寬然恰處漳州厦門之中站且小輪直達因兩商務頗盛前月間由埠中商務藍汝漢等創議組織商務分會以聯絡商情而期振興商務其時卽向前任晋本葉逖呈請准立案晋本葉當爲飭縣照章核覆經龍溪知事查商厦門商務總會經厦商會答覆以凡欲新設商會皆須聽候新定部章如何再行定奪一時未敢斷擬刻商會法公布凡各縣紙已載條文縣商等以新章已旣發表又向縣入稟請批示定期開辦前任邱知事以新章雖已刊登公報但石碼地方究竟設立商務會與新頒之商會法有無抵觸或應改設事務所之處仍應候厦門商務總會覆奪此時所請擇期開辦之事從其緩議經批示該代表等知照矣

墜上將到閩之詳誌 △去月十九號巡按使專電島峽水警第一所長郭萩昌暨洋海關解委員大致圖海澄輪二十早間可到遲遠警備等待韓秀豪上將郭解二君檢閱後卽商承辦一切今早九時海澄進口郭所長偕同所員李關槊督率巡官長警乘官座由閩清小輪拖帶解委員先乘海關洋艇上海澄輪招待嗣郭所長至卽由解委員引見秀豪上將訪員同時亦由解委員先容與上將略敘片刻比郭所長飭巡官督長警等收拾上將行李運到小輪延請上將移登官座據上將云此次來閩未携隨員同行卽林唐甫君亦留住上海寓所故此間陪行者除郭所長解委員外祇有江貞兵艦艦長范毅等暨湖北同鄉公推歡迎代表張某及訪者三人而已不移時小輪解纜上將啣囑往南臺兵艦答拜該艦主某約三十分鐘上將回上官座仍由閩清小輪拖帶並島峽水警第一所門首上將又飭從輪登岸答拜郭所長於是河干男女聚觀如堵并有水警二十名執鎗歡迎上將登岸巡官令水警等行舉鎗禮并由郭所長延入寢室憩坐半時上將復偕解委員等步入官塵沿途仍有水警舉槍致敬上將一一同答其一種和藹色相觀者咸相稱羨不置云

漳州近事彙誌

△知事代理 邱知事因丁憂去任現由孫道尹委任李嘉臨氏代理已於本月十三日接篆於本十五日出行拜客李君年尚少其從前之履歷尙未知其詳或曰是道尹之妹夫未知確否

△添設電線桿 漳州添設陸電現在實行舉辦經將地線勘定按段設立電桿由漳州至龍巖汀州直接潮汕云

△開辦煙酒捐 漳屬溪南長和海五縣煙酒捐已經開辦郭某爲局長開局後亦已頒發通告

△修橋何日竣工 漳州南門外舊橋前年被大水冲壞去年爆貲修理且宥華僑願捐巨款以補不足奈辦事者非其人旋築旋停致延緩至今尙未告竣人言近頗嘖嘖

廣東

製盜新法 △開投有獎賭會章程業已宣佈計共十九條因其過於篇幅故擇刊數條以供衆覽査現之賭會只舖票一項而今則并山票已恢復之嗚呼吾粵同胞又陷阱矣夫誰使之我同胞乘遠紀念勿忘也章程第二條現定底餉四百萬元另一次過報效經費一百二十萬員投票人出價須在底價以外不及底價者無效第九條承辦以三年爲期期內如無欠餉及違章情事不得無故革商該商認定餉數亦不得中途禀求退辦第十二條該商准在省城設立總公司一所爲辦公收解機關其餘省外各埠或由該商派人分辦或批子商承辦應將地址開列禀報以備査考其餉係統由該商包繳不得以欠在分商稍有延宕第十五條舊章舖票每條　十五元五元二元一元以致半元三毫二毫不等向以一千條爲一卷如有地方偏僻不能開收商卷其三毫二毫之票請予變通無論多少合作一卷仍分首二三名照章均彩便人樂於投票自可査照辦理惟半元以上之票仍照一千條爲額以符舊章第十六條山票原査向以八成派彩祇有以七成五派彩者應由該商酌定惟至少不得過七成五之數至每條收銀一毫半或二毫或一毫至半毫不等應卽因地制宜照章妥訂惟至多不得過三毫之數第十八條此次開辦廣東水災善後有獎義會專以山舖兩票爲限其類似彩票之花會白鴿票田票圍票及一切機器杯卜番攤牛牌各項賭博早經禀遠禁止不准復開洛如有假借地方私行開設准該商隨時禀請査明通飭嚴禁

淫竊無恥之女子 △省垣由梅街江某有女蕙如年十八九冶容妖艷前年因中自由毒被誘至澳爲娼數月性嗜賭嘗赴操館押輸數百金私奔回省又在長堤旅店賣淫去年八月邏財安渡小工人關湖白板修飾衣履冒稱該渡小東館返江門住酒店一號扮嫩夕金鑾約江往新寧敵白鴿被警察査悉押留十日解送出營爲該兄姨所擯斥乃約媒帶入西寧市一笑樓復入妓籍改名寶玉適斗洞伍某招之侑酒四夜江遂許以終身隨伍歸後入女學校讀書數月詭淫蕩無恥被大婦逐出得呂耀代借銀五十元前七月廿七日復到江門新巷第三間妓寮更名寶玲有某甲酒後呼之薦枕僅信宿江又願爲妾甲未肯信彼覓披髮循煙誓無他志乃定脫籍日期不料其私往各旅館酒店偷香致甲桑花柳毒迫得斷絕關係由此該妓臭名播傳花界前數夕有水南梁某願娶他爲妾妻昨廿六夜二更孑身從梁歸去閱說暫住閘塵侯消吉然後成婚命字云

受騙辦免罪 △汕埠昇平街祥利公司乘洋紙生意分糟和洋行與利洋行祥利公司三壇頭租棧於同濟地大安棧屯積因同濟地係新填之地爲警區所轄出未有警兵站守時常被人撬門挖鎖先後失去機器洋紙十七綑并駛船機器二副該公司不堪其苦一面投明汕頭商會一面嚴線踏緝偵悉該被盜洋紙一在浮洋市某某兩號坐受發售昨該公司跟同線人到浮洋市某某兩號緝獲洋紙貨件眼見兩號皆有祥利公司所承辦禮和洋行等嘜頭的洋紙計某號所買存賊贓洋紙小庄的廿五摺大庄的十八摺又某號所買存賊贓洋紙一束由該公司先備項購買立泰安號買單爲據隨卽將該單禀報浮洋市警區派員同到某某兩號起出贓件并傳同該號東帶部到區核訊披該號東供稱受買此紙不止壽盛一家某號亦與他一全買受警員吳舜延辦事極爲嚴責査其買受洋紙實據過於便宜與祥利公司所稱置本價値大相逕庭顯係買受賊贓無疑卽着兩號具結保領引拿竊賊閩兩號已經具認買受賊贓結領出在外韜拿竊賊該賊昨已獲案由該警區備文詳解潮安知事究辦云

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供叻政司署人員之食物係由西一千九百一十五年然花里月一號起以一年爲滿期爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于西一千九百一十四年十一月廿三號禮拜一卽華十月初七日中午以前投交船政司署以憑選擇如欲領取票簡可赴船政司署取尉凡投票者票外必須寫明投交該署承供此等食物字樣而交票之時須將所供食物之辦裝在玻璃樽內封固一并交出又須交壓票銀一百員若不取中其票卽將壓票銀交回倘已取中其票則既將合約畫押便將壓票銀交回至於乘取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望切切特示

大英一千九百一十四年十月廿二號　示

吉屋招租 ○啟者敝在叻坡立實得力門牌一十四號居一間係老爺宮口萬山棧舊址如有合意欲租者祈移玉到小坡美芝律門牌一百七十二號敝號內面商可也

甲寅年捌月廿四日　金成春告白

掃標

工部局改換街名預告

特此通知茲於一千九百一十四年將來月三十一號經本工部局員會同議定將以下所列各街名於一千九百一十五年然花里月一號起一律改換施行茲將各街之原名及新改之名刊列左方備覽

計開

一由振瑞律起至眞珠山律止原名葦芳林巷現改奚實得力

二由合洛律起至葦芳林島吉止原名葦芳林巷現改千眠鬱

三合洛律及金犀律原名葦芳林島吉現改千眠才鄰

四勿基及島牙申律原名芳林基現改勿基

五由惹勿里芝律起至萬蘇實得力止原名眠葛現改高䑓模葛

六由明勳律起至合洛律止原名葦苑生律現改太平律

七由明勳律起至合洛律止原名葦壬憲實得力現改加里吉冇律

八由金犀律直去至附近葦芳林巷止原名葦壬慶實得力現改千眠亞里

九由金犀律直去至附近葦芳林島吉止原名葦壬全實得力現改千眠實得力

十由里咨島頂律直去至附近兄安山止原名蕭基律現改上海律

大英一千九百一十四年八月十五號

新嘉坡工部局事人披兀剌士奉命謹啟

一粒星　三粒星　五粒星

一若好飲之人卽須購用此牌萬蘭池酒因其味既佳價又相宜

二若平常人家則購飲此種者爲適用因酒味既醇價復不貴蓋此乃最相宜之品也

三如係富人則必買最上等之各力萬蘭池酒故其如購此莊之酒飲之

牙直里有限公司謹啟

英一千九百十四年七月廿九號

甸蘭乃英國所製之白蜜酒天下銷行甚暢　諸君有倘未經試飲者祈早購之方知此酒之妙他人不能有此英國美酒復有此等廉價買出者倘能試飲一次以後卽常欲用之矣

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

○又令陸軍部呈請任命姚殿元爲領安上將軍行署軍醫課課長應照准此令

○又令前據肅政史糾彈湖北署長勝縣知事顧纘庠婪贓苛擾違法訣民各節當經飭交署湖北巡按使呂調元按照所呈澈底徹查從嚴究辦茲據該巡按使呈稱該知事婪贓苛擾各案業經派員一一查明屬實所稱各欵並未照實册報繼保無謊婦漁利吞食入己情事司帳吳淑明收受獄款隊長葉維謙擅自苛罰亦皆供認不諱至禁煙委員柯煦畿所得各欵尙在查獲贓質之中然照辦理禁煙不無滋擾應請一併撤訊嚴究等語案關官吏犯法貪贓亟宜按律訊辦顧纘庠著先行撤職逮同吳淑明葉維謙柯煦等各犯一併提交法庭分別訊明按法懲辦以儆貪婪並交內務司法兩部査照此令

本館專電

本館接十號呂打由與發來專電云俄軍現將力撲列境之德兵逐出來電又云俄國馬隊現在風仁麥之東境與德國防守車路之軍交戰德軍敗退因被俄軍擄獲火車一輛并毀壞其車橋二度又有俄馬隊力將德馬隊戰敗走向加力而邁今俄軍已向加剌交前進釋抵奕巢境內并已攻取兒交　乃奴　里士高等地

同日來電又云英國早辣駐巘馬訪員電稱德因屢被俄軍所敗已向俄國請成俄人置諸弗恤

同日來電又云英國駐馬賓剌之領事前被土國執獲現已將其開釋惟尙有英商八人及印人一起則仍羈留未經釋放

十一號來電云英海軍大臣佈告德快艦奄敦之督駕及德親王彥爾約瑟荷因育固現均俘獲尙未受傷另有一信云奄敦艦內海軍死者約二百人傷者約三十人又據英海軍大臣佈稱英國因敬仰奄敦快艦之勇略故命以軍事之特別優禮待之所有捕獲該艦之督駕及諸軍官等槪不褫奪佩刀(卽指揮刀)以示敬禮

本館譯電

九號英京來電云巴黎官場通布德軍在北力攻色里士然終不能如願今聯軍在亞尼及蘇甸之東北各地依然鞏固且已進至勿力尼山此乃前者所未曾到之地也○同日來電云巴黎通布德軍再攻力士務屢及色里之東南亦皆敗北今聯軍已日有進步計由力士務厘至來因一帶亦皆獲勝雖其進頗遲緩然因德軍力阻及由來因以至烏施一帶發氣太重故也現今亞俄尼及華南一帶亦有小戰而德軍更再攻撥高尼山及知馬里等處然亦全軍俱殲○同日來電又云據俄京信稱俄公爵尼古剌經接英陸軍部長吉歡那公電賀其第二次進攻之大勝吉公復向尼請將英帥戎弗憐及其兵暨美俄軍勇而善戰之語佈告諸軍吉公又言我諸國聯合之力必可以勝德軍○同日接美京信稱近有德快艦牙耶及其所知之輪船一艘經在火忽得魯被困莫能駛出

法領事電

法國駐叻領事接十號法電云現在那施至亞尼知里一帶仍有大戰該處攻守二軍戀戰甚酣近有德軍大隊在色里之南力撲我軍然亦不能得手今我軍在力士卒之色里士至亞尼知里一帶之戰事亦獲稍勝利今聯軍已進至亞剌至谷厘懸士麥等處○十號來電云聯盟國之艦隊已將土國施厘馬加及甘馬　處之炮台攻毀

選電

○北京電　參政院討論梁啟超提出之強迫軍役及強迫教育意見書決議於後五年內先行調査全國戶口一面整頓中國財政然後按照德制頒行強迫軍役及強迫教育制而至民國十二年實行參政院決議草定議案於該院最後通過之前交政府研究該院實關中國財政現局一節亦將於該議案內提及之

○北京電　王治馨判決死刑番鯨㭬十二年徒刑岳懸五年二月徒刑昨宣午後不出觀事謂欲爲王國說者皆不得見昨晚遂鎗斃

○北京電　周學熙決辭仍以聾兼代

○北京電　蒙古實業公司以屢受挫折決議休業計共虧六萬七千餘

○北京電　韓國鈞昨已覲見

○北京電　中國銀行總裁隆福耕將夫職以曲卓新代

○北京電　明年教育經費經袁手定工醫減半農全删扶政去十之三

○北京電　模範隊已議決先練一團其人員亦已組織就緒計鑄辦處處長王士珍提調陸錦團長總統自任團副陳光遠副官李覺容軍需李大鵬第一營營長朱泮藻第二營營長宋綱第三營營長張承成速長李奎元買糧辯等均係總統舊人

○北京電　第七師張師長敬堯以克復南昌首功由隊官送升旅長調遣豫西剿匪又以有功拔升現任師長衛張在陝西回京有人告發沿途收羅大煙土甚多總統特飭軍事處派員審査

本坡

違例吸煙若鑾　◉昨日有華人某甲至府署二堂觀審竟敢違例吸煙時署內巫差甚多僉俱不見由府尊自己看出叱諸差捕之該華人急欲逃遁卒爲總差執同據言係因腹痛不得已而吸煙府尊言如欲吸煙可往別處判罰鍰三元否則改禁七天以爲違例在府署吸煙者儆府尊判畢乃容諸差曰汝等在署當差俱如睡夢總差吳尼里言此事當通知總巡捕官加以懲處云

反誣原告　◉閩人洪晰去月三十號因在石叻門欲搭電車適與某荷人相撞以致衝突某荷人呼差拘之以被洪晃毆捽之於案今午府訊洪延律師代表謂實被荷人先率以拳不得已而與之格拒官聽供詞畢以洪所供有理判罰荷人鍰五元

小故釀事　◉潮人陳烏在東陵巴虱後某木廠傭工昨晚八點鐘因與同籍人陳路基算數以致鬩牆同後路基糾黨七八名欲返廠內執烏傳毆一頓其黨則環立廠門外路基則入廠內欲牽烏出被烏推跌廠內致受微傷登卽呼差拘烏逮案今午府訊刻仍未結

毆兒何益　◉前報客人許成去月三十號在小坡新街被同籍人許九長毆致重傷卽赴叫扒報聞轉入醫院施治嗣由差將許九長拘獲逮案一節茲悉許成業經傷愈出院昨午由府提訊畢判罰被告入獄三閱月

難逃法網　◉閩人鄭流寓小坡覓覓得力去月廿八號披赴捕扒報稱被同籍人張和騙去銀十五元不知何往請爲緝究云云嗣由總差派差四鬪訪査仍不知其踪跡迨至昨日鄭探知被告匿於梧槽律內卽赴案請出逮捕票交三十二號差按址將張拘獲送案當拘獲張時搜其身畔並無一物今午由府遞堂着着保五十元展十九號再鞫

行騙入獄　◉潮人張榮盛被控日前在奕芝律以神權妙術騙閩人吳盛壽之銀六百六十八元逃至某輪被差拘獲搜其身畔有滙單五百元卽逮送於案迭經由府堂訊展期再鞫乃結已誌前報茲悉昨午由府再訊畢判入獄兩年滙單給原告領回

買贓入獄　◉昨日二堂提訊華人葉遂良被告買贓一案先是有某西婦於西八月在東陵有映戲遺下金飾一包迨至十月一號有暗牌在當店見被告贓物認是原贓故拘之逮案訊畢判罰鍰五元否則改禁一月

賭案何多　◉昨晚九點半鐘竹脚捕扒英總差率領六百零八十號及三十一號兩巡差前往模里實得力門牌二號拘獲聚賭之閩人八名席前銀三角四占併送於案今午府訊畢判每罰鍰三元

捐册照登　◉英儲救濟捐第十一次捐欵開列　獅扮衆辦事人六十三元五角　施排斑穆督院衆辦事人二十二元　花尼華醫生二十五元　婷申醫生三十五元　保奶奶二十五元　諾類醫生(每月)二次　三十元　議政局辦亞勞金(第一次)二十五元　麥都牙先生五百元　蘇勞士有限公司(內有二十五元撥充本坡救濟之用)一百元　歷才兄弟二百五十元　嚴名氏二百元　先文士先生一十元　三州府將軍律一百元　勿基先生一百元　歸潭公司(全數撥匯英京)二百五十元　監獄衆辦事人捐欵開列　勿先生一元　洽巴先生一元　威勞士先生一元　峇力先生一元　烈都泥先生一元　顯關先生一元　勿養先生一元　駕打先生一元　廖衣士先生一元　歸打先生一元　拿廉申先生一元　羅城先生一元　做先生一元　元甲先生一元　范先生一元　黴先生一元　暗參先生一元　威禁先生一元　勿歸先生一元　麻士先生一元　該烟先生一元　柄鵝雖先生一元　候威先生一元　區環先生一元　奧㑆施先生一元　參雲筒先生一元　禮先生一元　參曬先生一元　禁利先生一元　巫勞士一元　荆辭先生一元　孖利先生一元　謀先生一元　蔣流先生一元　吉律先生一元　宋尼先生一元　侯威先生一元　元士先生五十元　得實力報館五百元　科利士先生(第一次)五十元　火水山衆人一百五十元半　城都勞(認捐六個月每月十元)十元

轄政司署各人捐欵開列

巴勞先生五元　鄭樹祥先生五元　穆顛猜抄寫員亞審二元　二等書記員衆人十二元　三等書記員衆人九元　侍役衆人一十元半　王家煙酒專利局衆辦事人一百四十三元半

兩醫學堂各人捐欵開列

基督生一百元　淡墨醫生八元五角六占　書記員紗威亞五元　侍役那歸仁鄉紗厘五角

第五年學生

加臘孖蹄則蹄先生(第一次)三元　羅仁那也錦先生五元　巫都金馬勞先生三元　亞麻謙含先生(第一次)一元　亞厲歷先生三元　爾忽先生三元

第四年學生

古馬歸三厘先生三元　未完

承股聲明　○啟者小坡鐵吧虱口門牌四十六號源祥公司生理原係是洪鋼洪金城二人合創今因洪金城志圖別業願將自己應得股份抽退歸與洪鋼承受經請公親許勝其叔洪福彰叔秉公核算淸楚卽將本利銀一併抽回嗣後生理盈虧乃是洪鋼自己造化與洪金城無干倘洪金城日前如有與坡中來往賬項等事槪惟經手是問與余承股人無涉此佈

甲寅年九月廿五日　承股人源祥號洪鋼謹啟　卌

拆股聲明　○敬者合洛律門牌二十五號泉和號小酒牌兼收銀批生理原係白氷來吳仁成黃奕婆黃善奕四人合股開創今因白氷來吳仁成二人志圖別業願將應得泉和號股份抽退權歸與黃奕婆黃善奕承受經請公親呂產陳四葵謝亞敬陳思林爲憑驗沙爾先生秉公核算淸楚將本利一併抽出嗣後生理盈虧乃是承頂人之事與退股人無干倘白氷來吳仁成日前有與坡中來往賬項未清等事限一禮拜內向經手理會逾期自倶與承頂人無干此佈

甲寅年九月十九日　承頂人泉和號　黃奕婆　黃善奕　仝啟　卌

更改路名佈告　○啓者茲本工部局員於一千九百一十四年屋多末月三十號集議業經議定於一千九百一十五年然花里月一號起卽將以下所列之路改易新名此路係由廿公爪亞律轉角之處卽宜呂施達律起至淡申律止其路現名沙逸亞耶律應改爲紐丹律特此預告

大英一千九百一十四年十一月四號

代理工部局司理人納流馬只奉命謹啟　十

徵取者前本四團體入禀坡督求減屋租事經奉批着調查全坡屋租自一千九百十二年起至一千九百十四年將來月止詳細査明俾案成帮呈署存査等因合應編定格式如欲求減租者請將下列之稿剪出塡寫蓋印前來以昭確鑿而獲普益爲幸

投函處同德書報所

期定陽曆十一月五號至十二號聚齊

屋　爪亞商務局
加　同德書報所
坡　學東商務行
　　西勢郊公局

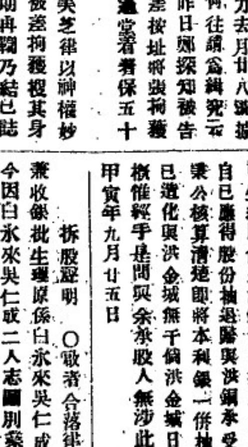
報屋租字

賃屋人	號	街門牌	號
屋主人	號	街門牌	號
自一千九百十二年每月租銀			元
自一千九百十三年每月租銀			元
自一千九百十四年每月租銀			元
自本年將來月以後或有升租再爲塡明			
中華民國三年	月	日	叠

甲寅年九月十八日　卌

此乃著名之白馬標委實杞酒已行銷百餘年之久諸君須知此酒收藏之久及其氣味香美可不[illegible]

白



馬

威士基酒

購買他種但買此酒飲之可也

英一千九百一十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啟